

Inhalt

1	1. Vorbemerkungen
3	2. Zur Arbeit mit dem Material
3	Anliegen
4	Übungsangebot
4	Übungsformen
4	Arbeitsprinzipien
6	Variationen
7	3. Übungsangebot zu ausgewählten Schwerpunkten
7	3.1. Sebastián und Sebastian <i>(Wortakzentuierung)</i>
15	3.2. Eins, zwei, drei, vier, dort ist nicht hier. <i>(Satzgestaltung (Satzakzent / Satzrhythmus, Pausen))</i>
20	3.3. Warum nicht? <i>(Sprechmelodie)</i>
26	3.4. Frau Moller oder Frau Mohler? <i>(Lange (gespannte) und kurze (ungespannte) Vokale)</i>
32	3.5. Brötchen zum Frühstück <i>(Ö- und Ü-Laute)</i>
37	3.6. Mit Anne und Hanne zum Essen nach Hessen <i>(Vokalneueinsatz - H-Laut)</i>
42	3.7. Gebäck im Gepäck von Willy und Billy <i>(Konsonanten)</i>
47	3.8. In Spanien sprechen Spanier auf der Straße... <i>(Konsonantenverbindungen)</i>
52	3.9. Ich möchte Schokoladenkuchen! <i>(Ich- und Ach-Laute, SCH-Aussprache)</i>
56	3.10. Schrecklich? Super! <i>(R-Laute)</i>
60	3.11. Küssen verboten! <i>(Endungen -e, -er, -en)</i>
64	3.12. Eine lange, lange Reise <i>(Ang-Laut)</i>
67	4. Übersicht über die Laut-Buchstaben-Beziehungen im Deutschen / Transkription
67	Vokale und Diphthonge
67	Konsonanten
68	Einige Regeln zu den Laut-Buchstaben-Beziehungen:

69	5. Kontrastive Phonetik Spanisch - Deutsch
69	Vorbemerkung
69	5.1. Allgemeines
69	5.2. Suprasegmentalia
70	5.3. Segmentalia
70	5.3.1. Vokale
71	5.3.2. Konsonanten
73	5.4. Laut-Buchstaben-Beziehungen
75	5.5. Unterrichtsbeobachtungen
76	5.5.1. Hören und Sprechen
76	5.5.2. Lesen
77	5.5.3. Schreiben
79	5.6. Fehleranalyse
80	5.7. Empfehlungen für den Unterricht
80	Intonation
81	Vokale
81	Konsonanten
84	5.8. Hilfe durch Regionalsprachen?
84	5.8.1. Laute
85	5.8.2. Fehlende Buchstaben
85	5.8.3. Neue Buchstabenkombinationen
85	5.8.4. Andere Zuordnungen Laut-Buchstabe
85	5.8.5. Schlussfolgerungen
86	Quellenangaben
87	6. Lösungen zu Kapitel 3
109	7. Literaturhinweise und Quellenangaben
109	1. Didaktische Empfehlungen und Übungsangebote
109	2. Übungsangebote in DaF-Lehrwerken
110	3. Grundlagenliteratur zum Deutschen
110	4. Grundlagenliteratur zum Sprachvergleich Spanisch-Deutsch